

# “PEREGRINOS DE ESPERANZA”

Programa de formación espiritual de los jóvenes ucranianos para el Año de Jubileo



## 4. MANUAL



Reunión 3  
Marzo 2025

## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.1 Oración

En el nombre del Padre y del Hijo y del  
Espíritu Santo. Amén. Rey celestial.  
Padre nuestro. Virgen María.



### 3.2 Santo protector

## Beato Hieromártir Omelián Kovch

El Beato Hieromártir Omelián Kovch es un ejemplo de qué significa ser parte de su pueblo, llevar responsabilidad por él y servirle incluso a costo de su propia vida. El nació en la familia de un sacerdote, y desde los años jóvenes su vida estaba entrelazada con el destino del pueblo ucraniano. Como sacerdote greco-católico, no sólo proclamó el Evangelio, sino que también ayudó activamente a sus fieles, apoyándolos en los momentos más difíciles.

Durante el período de la Segunda Guerra mundial el padre Omelián se convirtió para mucha gente en el símbolo de merced. No dividía a la gente por nacionalidad o religión, sino que ayudaba a todos que lo necesitaban. En particular, salvaba a los judíos de la persecución expidiéndoles certificados de bautismo falsos. Para él cada persona era importante y no podía permanecer al margen cuando reinaba la crueldad.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.2 Santo protector

### Beato Hieromártir Omelián Kovch

Por su actividad él fue detenido por los nazis y enviado al campo de concentración de Majdanek. Sin embargo, incluso en el campo de muerte él continuaba su servicio: apoyaba a los encarcelados, escuchaba sus confesiones y oraba junto con ellos. En una carta a su familia, escribió: "Aquí veo a Dios, el Dios que es uno para todos, independientemente de nuestra nacionalidad o fe. Aquí todos somos iguales." Él rechazó la oferta de liberación, diciendo que no podía abandonar a su pueblo. Murió en Majdanek, convirtiéndose en mártir por su fe y su gente cercana.

El Beato Hieromártir del pueblo ucraniano Omelián Kovch es el símbolo de responsabilidad por el pueblo. No solamente era el líder espiritual - era un verdadero pastor, dispuesto a sacrificarse para que su pueblo pudiera vivir. Su ejemplo nos inspira hoy para que no seamos indiferentes, para que ayudemos uno a otro y entendamos que somos uno, a pesar de las dificultades y pruebas.



### 3.3 La palabra de Dios

### Génesis 12,1-6

*Y el Señor dijo a Abram: «Vete de tu tierra, de entre tus parientes y de la casa de tu padre, a la tierra que Yo te mostraré. Haré de ti una nación grande, y te bendeciré, engrandeceré tu nombre, y serás bendición. Bendeciré a los que te bendigan, y al que te maldiga, maldeciré. En ti serán benditas todas las familias de la tierra». Entonces Abram se fue tal como el Señor le había dicho, y Lot se fue con él. Abram tenía 75 años cuando salió de Harán. Abram tomó a Sarai su mujer y a Lot su sobrino, y todas las posesiones que ellos habían acumulado y las personas que habían adquirido en Harán, y salieron para ir a la tierra de Canaán; y a la tierra de Canaán llegaron. Abram atravesó el país hasta el lugar de Siquem, hasta la encina de More. Los cananeos habitaban entonces en esa tierra.*



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.3 La palabra de Dios

### Entretenimiento:

Hay peregrinaciones y “peregrinaciones” entre comillas. El pueblo ucraniano como el pueblo de Israel tiene sus propios santuarios: lugares de afirmación de la fe y de oración profunda. Nuestros peregrinos van a Zarvanytsia, Univska Lavra, Stradcha, Pohon, Krylos, Lavra de Kyiv-Pechersk y Pochaiv, a Santa Sofía de Kiev, Letychiv o Goshev. El camino hacia estos santuarios es un camino de fe que se puede completar en pocos días, pero que deja una huella en el corazón para toda la vida. El pueblo de Israel, el pueblo de Jesús peregrinaba a Jerusalén, donde permanecía varios días. El viaje podía durar semanas, pero al final los peregrinos regresaban a casa.

Sin embargo, existe otro tipo de peregrinación: el que millones de ucranianos se ven obligados a hacer después de la invasión a gran escala de Rusia. Es una peregrinación de exilio, separación y morriña. La migración debido a la guerra no es una elección, sino una necesidad. Millones de familias ucranianas partieron sin saber si regresarían a casa. Ellos, como los migrantes bíblicos, buscan seguridad, comida y paz. Pero Dios no los abandona en esta prueba, porque incluso en su dispersión, su pueblo sigue siendo pueblo.

Abram dejó su tierra por la llamada de Dios, y los ucranianos se ven obligados a dejar sus casas por causa de explosiones, ocupación, peligro. Al igual que los israelitas que sobrevivieron a la esclavitud en Egipto, nuestro pueblo hoy está luchando por su derecho a regresar a su patria. Muchos ucranianos, como la bíblica Ruth, encuentran refugio entre extraños, trabajan y apoyan a quienes les rodean, incluso en las condiciones más difíciles.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.3 La palabra de Dios

### Entretenimiento:

Hay diferentes tipos de peregrinación: unos son voluntarios, espirituales, que purifican el corazón. Y hay los que llevan dolor y coerción. Sin embargo, incluso en la dispersión, incluso en las condiciones más difíciles, la historia de salvación continúa.

Ucrania va por su camino de la cruz, pero no estamos solos en este camino: nosotros juntos, como el pueblo, como una comunidad de Dios que busca la luz en la oscuridad de guerra. Y nuestro camino nos lleva a la victoria y regreso a casa.



### 3.4 Bloque temático

Nosotros somos el pueblo que junto va hacia adelante, como en su tiempo Israel en el desierto, como los primeros cristianos, que se dieron cuenta de que eran uno. Cada uno de nosotros tiene su propia vocación, pero no somos viajeros separados, sino parte de una comunidad más grande.

Ser un pueblo no solo significa caminar al lado, sino también asumir la responsabilidad uno por otro, ayudar a crecer y cambiarse. No es un lugar para indiferencia y pasividad: cada uno es importante y necesario.

Pueblo no es simplemente un grupo de personas. Es una comunidad donde todos son diferentes, pero juntos crean una cosa mayor. ¡Nadie es excesivo aquí, porque somos uno!



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.4 Bloque temático

Pueblo no es simplemente la tierra o historia común, sino que la gente que apoya uno a otro, mantienen la fe, las tradiciones y juntos crean su futuro. Cada uno es importante, incluso una pequeña contribución nos hace más fuertes.

Los jóvenes no solo son el futuro, sino también el presente del pueblo. De vosotros depende cómo será el país mañana. Ser parte del pueblo significa no quedarse al margen, sino actuar, ayudar, cambiar el mundo que te rodea. Al fin y al cabo, la verdadera fuerza está en la unidad, como dice nuestra canción ucraniana: *"En la unidad está la fuerza del pueblo. Dios, concédenos la unidad"*.



### 3.5 Reflexiones personales

- ¿Sientes que perteneces a tu comunidad, grupo, ciudad, pueblo de Dios?
- ¿Estás consciente de tu participación en educación, crecimiento y desarrollo de otros?
- ¿Tomas la iniciativa y haces un esfuerzo personal para aceptar a quienes son diferentes a ti?
- ¿Te ves tú, como los primeros apóstoles, como parte de "NOSOTROS" en el viaje? ¿O tal vez te resulta difícil aceptar esto y prefieres seguir siendo un "lobo solitario"?
- ¿Sueles desviar la responsabilidad por decisiones y obligaciones a otros, o te gusta colaborar para crecer juntos, aunque esto sea lentamente, deteniéndose para esperar a los que se quedan atrás, pero siempre juntos?



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.6 Trabajo en grupos

“Somos el pueblo de Dios, unificado en todo el mundo”

Duración: 30 minutos Formato: trabajo en grupos (de 6 a 8 o de 8 a 10 personas)

Objetivo:

Ayudar a los jóvenes a entender que el pueblo no es solamente la gente que vive en un territorio, sino que todos relacionados con la fe, cultura y valores comunes. El pueblo ucraniano no son sólo los ciudadanos del país, sino una familia grande de Dios, esparcida por todo el mundo, que tiene su propia misión.

Contexto bíblico:

- 1 Pedro 2:9 - “Mas vosotros sois linaje escogido, real sacerdocio, nación santa, pueblo adquirido por Dios...”
- Gálatas 3:28 - “Ya no hay judío ni griego; no hay esclavo ni libre; no hay varón ni mujer; porque todos vosotros sois uno en Cristo Jesús.”

#### Papel de Iglesia en la unidad del pueblo

La Iglesia, en particular la Iglesia greco-católica ucraniana (IGCU), desempeña un papel especialmente importante en la preservación de la unidad del pueblo ucraniano. Es el hogar espiritual que une a los ucranianos en todo el mundo. No importa dónde se encuentre una persona - en Estados Unidos, Canadá, Italia, Polonia o Argentina - en la iglesia puede encontrar apoyo, oración y comunidad. Las parroquias greco-católicas en el extranjero ayudan a preservar la identidad, el idioma y la fe para que los ucranianos no pierdan el contacto con su pueblo. Como señaló Su Beatitud Sviatoslav en noviembre de 2019, durante una entrevista, la Iglesia busca acompañar a cada uno de sus fieles, dondequiera que se encuentre, diciendo: "Tenemos este lema: 'Tu Iglesia está siempre y en todas partes contigo'". Nuestra Iglesia está difundida por todo el mundo a través de nuestro pueblo. La llevan dentro de sí y son parte de ella".



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.6 Trabajo en grupos

#### Paso 1: Reflexión introductoria (5 minutos)

El presentador pregunta a los grupos:

- ¿Qué significa para vosotros ser una parte del pueblo de Dios?
- ¿Cómo Podemos ser Unidos, aunque estemos en diferentes partes del mundo?
- ¿Habéis sentido que la Iglesia nos une a pesar de las fronteras?

Después de una breve discusión el presentador explica: Los ucranianos no son solamente los que viven en Ucrania, sino también los que estuvieron obligados a abandonar su tierra nativa, pero siguen siendo una parte del pueblo de Dios. Todos nosotros nos unimos en la oración, actos de merced y apoyo de uno a otro.

#### Paso 2: “Mapa del pueblo de Dios” (10 minutos)

Tarea: Cada grupo obtiene una hoja de papel (o una tableta) y crea “Mapa del pueblo de Dios”.

¿Qué es necesario hacer?

1. Indicar los países, donde ahora viven los ucranianos en relación con la guerra y otras circunstancias.
2. Indicar las iglesias y comunidades: encontrar en el mapa o añadir los ejemplos de las parroquias greco-católicas ucranianas en el extranjero, que son un centro espiritual para los emigrantes.
3. Añadir las conexiones Divinas: explicar con unas flechas o palabras cómo los ucranianos apoyan unos a los otros a través de la fe (oración, servicio, comunidades religiosas, caridad).
4. Pensar en un lema bíblico: encontrar un fragmento de la Sagrada Escritura que expresa la unidad del pueblo de Dios (por ejemplo, “Porque donde están dos o tres congregados en mi nombre, allí estoy yo en medio de ellos” - Mateo 18:20).





# 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.6 Trabajo en grupos

Paso 3: “El mensaje de unidad en Cristo” (10 minutos)

Tarea: Cada grupo tiene que preparar un breve mensaje a los ucranianos en el mundo, que expresa nuestra unidad en Dios y responsabilidad de unos por otros.

¿Qué es necesario incluir?

- Un mensaje bíblico: un fragmento que inspira a la unidad.
- Palabras de apoyo y oración para los que están lejos de la casa.
- Llamada a la acción: cómo podemos ayudar a los que lo necesitan (oración, cartas de apoyo, donaciones, voluntariado).
- Papel de la Iglesia: subrayar que las comunidades greco-católicas en el extranjero son un lugar importante de la unidad del pueblo.

Los grupos pueden presentar esto en forma de una presentación oral o un breve mensaje escrito.

Paso 4: Conclusión y oración (5 minutos)

El presentador resume:

- Nosotros somos el pueblo de Dios independientemente del lugar de residencia.
- La fe es la cosa que nos hace unidos.
- La unidad del pueblo no significa solamente tener la lengua y cultura común, sino también la responsabilidad común de unos por otros.
- La Iglesia es el hogar espiritual que une a los ucranianos en todo el mundo, independientemente de su ubicación.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.6 Trabajo en grupos

Oración final: cada grupo puede orar brevemente por la unidad de los ucranianos, por aquellos que se ven obligados a vivir lejos y por la fuerza para continuar el camino del pueblo de Dios.

#### Resultado:

Los participantes van a entender que el pueblo no solamente significa el territorio, sino la gente viva de Dios que tiene su misión: ser la luz en el mundo, apoyar uno a otro y llevar la fe dondequiera esté. Y lo más principal: La Iglesia une a personas dispersas por el mundo, ayudándolas a preservar su identidad y su fe.



### 3.7 Testimonio

#peregrinosdeesperanza  
#jubileodejovenes  
#elañojubilar2025

Animamos a los jóvenes durante todo el mes a publicar hashtags:  
#peregrinosdeesperanza  
#jubileodejovenes #añojubilar2025



No solamente vivimos cerca, somos un pueblo único, llamado a apoyar, inspirar y caminar juntos hacia adelante. Estas tareas ayudarán a sentir la fuerza de unidad, ponerte a prueba en el trabajo en equipo y darte cuenta de tu contribución al objetivo común. Al cumplirlos, podemos ver que el verdadero poder de una nación se encuentra en su gente, en su deseo de actuar, de ayudar y de crear el futuro juntos.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 3.7 Testimonio

#peregrinosdeesperanza  
#jubileodejovenes  
#elañojubilare2025

1. “Mi contribución en el pueblo”: Toma una hoja de papel o abre las notas en el teléfono y escribe qué puedes hacer para tu comunidad o país. Puede ser ayuda a otros, participación en voluntariado, conservación de las tradiciones culturales, estudio o trabajo para el beneficio del pueblo. Comparte esto con tus amigos o coméntalo con tu familia.

2. “Unidad en acción”: Reúne un equipo de personas con ideas similares (amigos, compañeros de clase, feligreses) y juntos haced una buena acción para vuestra comunidad: ayudad a los ancianos, limpiad el área, realizad un evento benéfico u organizad una reunión que una a la gente. Experimentad lo que es el trabajo en equipo y cómo juntos podemos cambiar el mundo para mejor.

3. “Mi héroe del pueblo”: Elige una personalidad histórica o moderna que es el ejemplo de lealtad al pueblo para ti. Puede ser un miembro militar, un voluntario, un científico, una figura cultural o simplemente una persona conocida que trabaja por el bien común. Escribe o cuéntales a tus amigos por qué esta persona te inspira y cómo su vida refleja la idea de unidad y servicio a los demás.

4. “Oración por el pueblo”: Durante siete días seguidos dedica unos minutos a orar por Ucrania, su futuro, la unidad del pueblo y la fortaleza del espíritu de los ucranianos. Si lo deseas, puedes escribir tus pensamientos y experiencias durante este tiempo de oración y luego compartílos con aquellos que también quieran orar por su pueblo.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### 1.8 Oración final

Finalización del trabajo espiritual, oración a elección: Akhatisto de la pasión / Vía Crucis / Oración de Jesús / Rosario / Taizé / Oración en Silencio.

En el marco del Año Jubilar, los jóvenes greco-católicos ucranianos de todo el mundo realizarán una gran peregrinación a Roma, donde tendrá lugar la Celebración Jubilar de la Juventud, en cuyo marco se celebrará el Día Mundial de la Juventud Ucraniana.

Este evento será una oportunidad de encuentro, oración, renovación espiritual y confirmación en la fe, especialmente a la luz del llamado del Patriarca Josyf Slipyj a la unidad de los ucranianos a "reunirse en la dispersión de los que están".

La reunión en la Basílica Minore de Santa Sofía será un momento especial de la peregrinación. Esta no será sólo una oportunidad para orar juntos, sino también una oportunidad para sentirse parte de una gran familia ucraniana que, a pesar de la distancia, sigue viviendo a la luz de la fe y de las tradiciones ucranianas. Será una continuación del sueño del Patriarca Josyf: preservar el patrimonio espiritual y apoyar la unidad del pueblo ucraniano.

El Patriarca Josyf Slipyj siempre subrayaba la importancia de la unidad de los ucranianos dondequiera que estén. Su famoso llamado a "reunirse en la dispersión de los que están" suena hoy más relevante que nunca.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### Libros:

### Anexos:

#### “La Catedral” de Oles Honchar

Es una novela sobre la herencia espiritual del pueblo que lucha no solamente por la Libertad física, sino también por la conservación de su cultura y tradiciones. La catedral en el libro es el símbolo del pueblo que puede declinar si la gente es indiferente. Este es un recordatorio de que todos somos responsables del futuro de nuestra tierra y que las personas verdaderas son aquellas que se preocupan por su historia y sus valores espirituales.



#### “Seis de cuervos” de Leigh Bardugo

Un grupo de criminales tiene la oportunidad de una nueva vida si pueden completar una misión casi imposible. Aunque son completamente diferentes y no confían entre sí, con el tiempo aprenden a trabajar juntos y a confiar en el equipo. Este libro demuestra que incluso los más débiles pueden volverse fuertes cuando actúan como uno. Las personas no son sólo individuos, sino que se ayudan mutuamente cuando todos avanzan hacia un objetivo común.

#### “El señor de las moscas” de William Golding

Un grupo de niños se encuentra abandonado en una isla desierta sin adultos y se ven obligados a crear su propia sociedad. Al principio intentan cooperar, pero luego la lucha por el poder y la falta de unidad conducen al caos y la violencia. Este libro es una advertencia: si un pueblo no está unido en torno a valores comunes, se derrumbará desde dentro. Es la responsabilidad y el respeto mutuo lo que hace fuerte a la sociedad.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### Libros:

### Anexos:

#### “El maravilloso viaje de Nils Holgersson” de Selma Lagerlöf

Un niño que inicialmente era egoísta e indiferente aprende compasión, responsabilidad y ayuda mutua mientras viaja con los gansos. Comienza a comprender que las personas no son sólo las personas que lo rodean, sino aquellos que juntos crean su país. Este cuento muestra que sólo a través de la cooperación y el cuidado de los demás uno puede convertirse en parte de un todo mayor.

#### “A sangre y fuego” de Henryk Sienkiewicz

Es una novela histórica sobre la lucha del pueblo ucraniano por su libertad durante el Levantamiento de Khmelnytsky. Muestra diferentes personajes que tienen diferentes actitudes hacia la guerra y la unidad del pueblo. El libro nos recuerda que la verdadera independencia sólo es posible cuando las personas comprenden la importancia de un objetivo común y están dispuestas a luchar juntas por él.



### Películas:

### Anexos:

#### “El peor equipo del mundo” (2023)

Una película basada en hechos reales sobre el equipo de fútbol de Samoa Americana, que fue votado como el peor del mundo. El nuevo entrenador ayuda a los deportistas a comprender que el éxito no depende sólo del talento, sino de la cohesión y la creencia en la propia fuerza. Los jugadores que antes no podían trabajar en equipo se transforman en una fuerza unificada lista para luchar. Esta es la historia de un pueblo que encuentra su propia dignidad a través de la victoria deportiva.



## 3. Pueblo

## Peregrinación y Confesión de Fe



### Películas:

### Anexos:

#### “Encanto” (2021)

Este dibujo animado cuenta la historia de la familia Madrigal, donde todos tienen un don único, excepto el personaje principal, Mirabel. Cuando su hogar se ve amenazado, descubre que la verdadera magia no tiene que ver con habilidades especiales, sino con la unidad y el apoyo de la familia. La película nos recuerda que una nación no es sólo un grupo de personas, sino una comunidad que se mantiene unida a pesar de las pruebas. Sólo cuando todos empiezan a escucharse y comprenderse se convierten en una verdadera familia.

#### «Kruty 1918» (2019)

Es una película sobre la hazaña de los estudiantes ucranianos que defendieron su tierra de la ofensiva bolchevique en la batalla cerca de Kruty. Los jóvenes, comprendiendo el peligro, no se retiran y luchan por el futuro de su país. Esta es una historia sobre cómo un pueblo está formado no sólo por aquellos que gobiernan, sino por todos aquellos que están dispuestos a contribuir a su independencia. Cada uno de ellos jugó su papel en esta lucha, aunque fuera desigual.

#### «Myrnyi - 21» (2023)

Es la historia de los soldados ucranianos que se enfrentan a una elección: rendirse ante los ocupantes o luchar hasta el final. Los personajes principales de la película demuestran el poder de la unidad, ya que su solidaridad les permite resistir al enemigo, a pesar de la superioridad numérica de éste. Esta es una película sobre cómo las personas reales son aquellas que se apoyan entre sí, no se traicionan ni se rinden. La unidad de espíritu y la lealtad a la propia tierra se convierten en armas más poderosas que cualquier tecnología o ejército.

